

VÍTEJTE V RODINĚ NIVONA!

Jsme potěšeni důvěrou, kterou jste nám projevili výběrem kvalitního spotřebiče značky NIVONA.

Rádi bychom vyjádřili své upřímné **DÍKY**.

Abyste ze svého spotřebiče NIVONA získali maximum, přečtěte si před prvním použitím pozorně tento dokument a dbejte bezpečnostních pokynů.

Ušchovejte prosím tento dokument na bezpečném místě. Poté jej můžete použít v budoucnu nebo předat dalšímu vlastníkovu spotřebiče.

Doufáme, že si užijete svůj spotřebič NIVONA a spolu s ním i každý šálek kávy.

Zdraví vás tým NIVONA!



POUŽÍVANÉ SYMBOLY

V tomto návodu k obsluze jsou použity následující symboly:



UPOZORNĚNÍ

Tento symbol upozorňuje na možná nebezpečí.



POZNÁMKA

Tento symbol upozorňuje na zvláštní informace.



TIP

Tento symbol označuje užitečnou radu vztahující se k obsluze spotřebiče.

OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	4	7. ZÁKLADNÍ NASTAVENÍ	15
1.1. Správné použití	4	7.1. Obecná nastavení	15
1.2. Obecné pokyny pro uživatele	4	7.2. Nastavení jemnosti mletí	16
1.3. Omezení pro uživatele	5	7.3. Aroma Balance System	16
2. OVLÁDACÍ PRVKY	6	7.4. Aplikace NIVONA	17
3. OBSLUHA SPOTŘEBIČE	7	8. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA	17
3.1. Funkční tlačítka	7	8.1. Proplachování trysky pro napěnění mléka	18
3.2. Funkce otočného ovladače	7	8.2. Čistění trysky pro napěnění mléka	19
3.3. Význam symbolů	8	8.3. Proplachování spotřebiče	19
4. UVEDENÍ DO PROVOZU	8	8.4. Čistění spotřebiče	20
4.1. Příprava	8	8.5. Odvápnění spotřebiče	21
4.2. Obrazovka prvního spuštění	9	8.6. Čistění varné jednotky	22
5. NAVIGACE V MENU	11	8.7. Pravidelné ruční čištění	22
6. PŘÍPRAVA KÁVOVÝCH SPECIALIT	11	8.8. Demontáž a čištění trysky pro napěnění mléka	23
6.1. Dávkování kávových specialit	11	8.9. Výměna filtru	24
6.2. Nabídka receptů	12	8.10. Zjištění nutnosti údržby	24
6.3. Funkce pro 2 šálky	13	9. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ	25
6.4. Cappuccino Connaissance	13	10. SORTIMENT PŘÍSLUŠENSTVÍ A KÁVY	28
6.5. Chuťové profily	13	11. ZÁKAZNICKÝ SERVIS A ZÁRUKA	28
6.6. Funkce MOJE KÁVA (pro přípravu vlastních nápojů)	13	12. OBALOVÉ MATERIÁLY A LIKVIDACE	28
6.7. Příprava mleté kávy	14	13. TECHNICKÉ ÚDAJE	29

1. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

UPOZORNĚNÍ

Opravy elektrických spotřebičů smí provádět pouze odborný technik! Neodborné opravy a zásahy mohou vystavit uživatele značnému nebezpečí! Pokud je stroj používán jinak než k určenému účelu nebo je provozován nebo udržován nesprávně, nemůžeme převzít odpovědnost za jakékoli následné škody!

UPOZORNĚNÍ

Stisk hlavního vypínače v průběhu přípravy kávy může přístroj poškodit! Přístroj vypínejte pouze v nečinnosti!

UPOZORNĚNÍ

Hrozí nebezpečí popálení! Při přívodu páry nebo horké vody může z výstupu nejdříve vystříknout horká voda. Těchto součástí se dotýkejte pouze za studena.

1.1. Správné použití

- Spotřebič smí být používán pouze k určenému účelu (použití v soukromých domácnostech) a není určen ke komerčnímu využití, které by vedlo ke zrušení záruky (viz doprovodné záruční podmínky).

1.2. Obecné pokyny pro uživatele

- Postavte spotřebič na suchý, rovný a stabilní povrch a používejte jej pouze uvnitř. Nikdy neumísťujte tento spotřebič na horký povrch v blízkosti jiných spotřebičů, které se při používání velmi zahřívají (např. sporák, fritéza), nebo v blízkosti otevřeného ohně.
- Spotřebič nesmí být používán ve skříních nebo jiných uzavřených kusech nábytku.
- Napájecí napětí musí vždy odpovídat pracovnímu napětí spotřebiče. Viz typový štítek na spotřebiči.
- Spotřebič nesmí být používán v nadmořských výškách nad 2000 m.
- Přístroj nepoužívejte, pokud je poškozen napájecí kabel nebo kryt přístroje. Nikdy nedovolte, aby se síťový kabel dotýkal horkých částí.
- Poškozený napájecí kabel musí vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo jiné podobně kvalifikované pracoviště, aby nedošlo k nebezpečí.
- Přístroj nikdy neponořujte do vody.
- Zásuvku vždy udržujte v suchu a udržujte ji mimo dosah vlhkosti.
- Pro odpojení ze zásuvky netahejte za napájecí kabel.

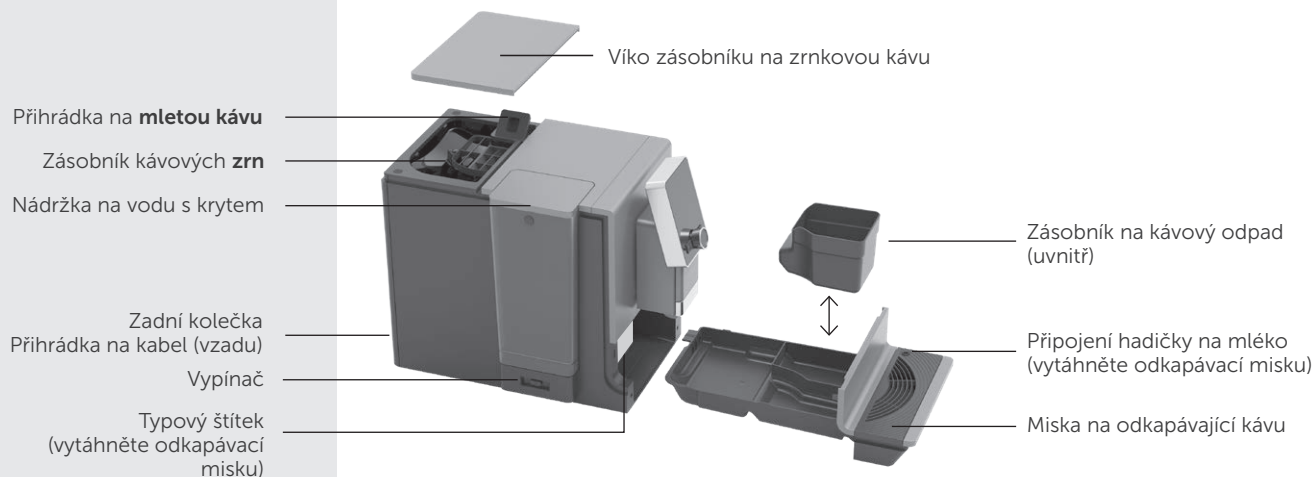
- Pokud dojde k poruše, odpojte přírodní šňůru ze zásuvky (nikdy netahejte za kabel ani za přístroj samotný).
- Před prováděním údržby nebo čištění zkontrolujte, zda je přístroj vypnut a zda je odpojen od zásuvky.
- V případě nesprávného provozu, nesprávného použití nebo nesprávných oprav nepřebíráme žádnou odpovědnost za škody. Záruka je v těchto případech neplatná.
- Vždy dodržujte pokyny pro čištění a odvápnování! Nedodržení podmínek ruší záruku.
- Přístroj ani jeho jednotlivé části nikdy nemyjte v myčce nádobí. Nedodržení podmínek ruší záruku.
- Přístroj neponechávejte zbytečně zapnutý.
- Pokud se chystáte odjet na více než několik dní, vždy odpojte napájecí kabel.
- Vestavěný mlýnek na kávu prosím používejte pouze ke mletí pražené, neupravené zrnkové kávy. Nepoužívejte jej ke mletí jiných potravin! Vždy se ujistěte, že v kávových zrnech nejsou cizí předměty. To by způsobilo zneplatnění záruky.

- Pokud je nutná oprava přístroje (včetně výměny síťového kabelu!), obraťte se prosím nejprve na servisní středisko společnosti NIVONA nebo na obchodního zástupce, u něhož byl přístroj zakoupen. Adresy servisů kávovarů jsou umístěny na adrese **www.mctree.cz** v sekci SERVIS.

1.3. Omezení pro uživatele

- Tento přístroj mohou používat děti starší 8 let a osoby s tělesným, smyslovým nebo mentálním postižením nebo osoby, které nemají dostatek zkušeností a znalostí za předpokladu, že jednají pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání přístroje a jsou si vědomy možných nebezpečí. Zajistěte prosím, aby si děti se spotřebičem nehrály. Děti nesmí provádět čištění nebo údržbu tohoto stroje, pokud nejsou starší 8 let a nejednají pod dozorem. Přístroj a přírodní šňůra musí být chráněny před dětmi mladšími 8 let.

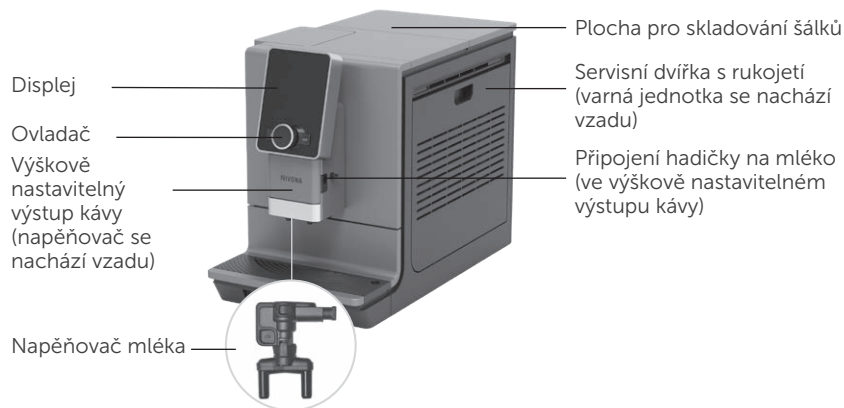
2. OVLÁDACÍ PRVKY



UVÍTACÍ BALÍČEK

(součásti balení)

Filtr na pitnou vodu CLARIS
 Návod k obsluze
 Záruční podmínky
 Odměrka
 2 čisticí tablety
 Testovací papírky (pro měření tvrdosti vody)
 Připojovací hadička na mléko



3. OBSLUHA SPOTŘEBIČE

3.1. Funkční tlačítka

Stroj NIVONA lze ovládat následujícími tlačítky:



>

Přepínání mezi hlavními nabídkami



Otočný ovladač

Navigujte/vyberte/změňte/
potvrďte otočením
a stiskem



exit

Přechod zpět/zrušit/
opustit menu

3.2. Funkce otočného ovladače

Otáčení

Pro výběr/navigaci v hlavních nabídkách **Kávévé speciality**, **Nastavení** a **Údržba** a pro změnu nastavení v podmenu a menu receptů.

Krátké stisknutí

Pro spuštění/potvrzení aktuálně označené funkce.

V nabídce Recept vybere první stisk parametry nastavení a další stisk tuto změnu potvrdí.

Krátké stisknutí zruší přípravu nápoje.

Dlouhé stisknutí

V nabídce **Kávévé speciality** se dlouhým stiskem přepnete do nabídky Recept pro změnu nastavení.



Otáčení



Stisk

3.3. Význam symbolů

	Aktuálně označený symbol v nabídce je podtržen. Popis symbolu je zobrazen pod nabídkou		Zrušení dávkování nápoje nebo odstranění uloženého receptu MOJE KÁVA v menu Kávévé speciality
	Blikající symbol <i>otočného ovladače</i> vyžaduje potvrzení		Zahájení dávkování nápoje z nabídky Kávévé speciality
	Postup procesu v nabídce Údržba		Uložení změn

Otočením *ovladače* lze i po zahájení dávkování kávy měnit různé parametry, **pokud svítí jejich příslušný symbol**.

Dávkování nápoje lze zrušit buď tlačítkem **exit**, nebo pomocí . Pokud je odběr zrušen, zatímco parametry stále blikají, tlačítko  je třeba stisknout dvakrát.

4.

4. UVEDENÍ DO PROVOZU

4.1. Příprava

- Vyjměte stroj a další dodané díly z balení
- Položte stroj na rovný, suchý povrch (Ventilační otvory nesmí být zakryty)
- Připojte síťový napájecí kabel ke správně nainstalované zásuvce (Nadbytečnou část kabelu je možné navinout do kabelového prostoru)

- Připojte hadičku na mléko k výškově nastavitelnému výstupu a odkapávací misce
- Zapněte spotřebič

Pokud je přístroj zapnut **po prvním spuštění**, nejdříve se začne nahřívat. Pokud se aktivuje automatické proplachování při spuštění, na displeji se zobrazí hláška **Systém se proplachuje** a proplachování se spustí automaticky. Pokud je automatické proplachování deaktivováno, na displeji se zobrazí **Propláchněte prosím systém**, což značí, že proplachování musí být spuštěno stiskem **otočného ovladače**.

4.2. Obrazovka prvního spuštění

Pokyny na displeji vás provedou nabídkou prvního spuštění pohodlně a krok za krokem.

Nastavení jazyka

- Pomocí **otočného ovladače** vyberte jazyk a potvrďte

Nastavení filtru

- Pomocí **otočného ovladače** vyberte nastavení filtru

Provoz s filtrem

- Nastavte hodnotu **Ano**
- Pomocí montážní pomůcky na konci odměrky zašroubujte filtr do nádrčky na vodu a potvrďte stisknutím **otočného ovladače**.

Provoz bez filtru (tovární nastavení)

- Nastavte hodnotu **Ne** a potvrďte stisknutím **otočného ovladače**

Při používání stroje bez filtru musí být v dalším kroku zadána tvrdost vody.



Hadička na mléko připojená k odkapávací misce

i POZNÁMKA

Podrobnosti o **provozu spotřebiče** jsou uvedeny v kapitole 3, počínaje stranou 7.

! UPOZORNĚNÍ

Vložte filtr **rovně** a neotáčejte jej!



Zašroubujte do nádrčky na vodu

i POZNÁMKA

Při použití s filtrem nemusíte přístroj tak často odvádět.

Testovací papírky	Stupeň tvrdosti	Zobrazení tvrdosti
≤ 1 značka	1–7°	STUPEŇ 1
2 značky	8–14°	STUPEŇ 2
3 značky	15–21°	STUPEŇ 3 (tovární nastavení)
≥ 4 značky	> 21°	STUPEŇ 4



Doplňte nádržku na vodu



Doplňte kávová zrna

POZNÁMKA

Při prvním spuštění je kávový mlýnek prázdný. Po prvním mletí je možné, že se na displeji zobrazí **Doplňte zrnkovou kávu** a přístroj nebude dávkovat kávu.

➤ Opakovaně stiskněte **otočný ovladač**. Příprava a dávkování kávy se spustí znova.



Naplňte/propláchněte prosím systém

Nastavení tvrdosti vody*

- Ponořte dodaný zkušební proužek krátce do vody, setřeste jej a zkontrolujte výsledek asi po 1 minutě
- V nabídce pomocí *otočného ovladače* vyberte tvrdost vody odečtenou ze zkušebního proužku a potvrďte

Naplnění nádržky na vodu (> 0,5 l)

- **Vyjměte** nádržku na vodu a naplňte ji čistou studenou vodou bez oxidu uhličitého (tedy ne minerální vodou), nádržku znovu vložte a potvrďte *otočným ovladačem*.

Neenalévejte do nádržky syčené kapaliny ani žádné jiné kapaliny než vodu. V takovém případě dojde ke zneplatnění záruky.

Naplnění zásobníku kávovými zrnky

- Naplňte zásobník neošetřenými, praženými kávovými zrnky bez cizích předmětů nebo nečistot a bez cukru, poté dobře uzavřete kryt pro zachování aroma a potvrďte pomocí *otočného ovladače*

Propláchnutí spotřebiče a filtru

- Pod výstup postavte velkou nádobu (> 0,5 l) a stiskněte *otočný ovladač*
- Pro **provoz** s filtrem je nutné druhé potvrzení *otočným ovladačem* pro naplnění systému vodou a následné propláchnutí filtru
- Počkejte, až z výstupu přestane vytékat voda, poté nádobu vyprázdněte

* Pro provoz bez filtru

Ukázka použití

Na konci počátečního spuštění se zobrazí krátký návod k obsluze stroje. Na displeji se budou postupně zobrazovat ikony tlačítek, které je zapotřebí stisknout. Po stisknutí příslušného tlačítka a provedení funkce se objeví další. Průvodce ukončíte stisknutím tlačítka **exit**.

Všechna nastavení, která byla určena při prvním spuštění, lze kdykoli změnit v nabídce **Nastavení**.

5. NAVIGACE V MENU

Tento spotřebič NIVONA obsahuje hlavní nabídky **Nastavení**, **Kávové speciality** a **Údržba**. Všechny dostupné funkce stroje lze provádět v rámci těchto hlavních nabídek.

Podrobné informace o navigaci v rámci hlavních nabídek a mezi nimi jsou uvedeny v kapitole 3, která začíná na straně 7.

6. PŘÍPRAVA KÁVOVÝCH SPECIALIT

6.1. Dávkování kávových specialit

- Požadovaný kávový nápoj vyberte v nabídce **Kávové speciality**.
- U nápojů s mlékem připojte nádobu s mlékem (nádobu na mléko, chladničku na mléko, balení Tetra Pack atd.) ke spodnímu konci hadičky na mléko. Horní konec zapojte k výstupu
- Krátké stisknutí požadovaného speciálního nápoje spustí dávkování
- Po dokončení dávkování nápoje s mlékem se na displeji zobrazí zpráva / pokyn k propláchnutí napěňovače mléka. Napěňovač propláchněte



Nastavení



Kávové
speciality



Údržba



Přepínání
mezi
hlavními
nabídkami



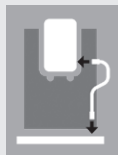
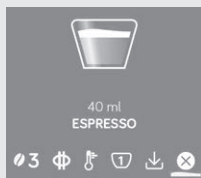
Přejít zpět / zrušit /
opustit menu



Kávové
speciality



Připojte zdroj mléka

Připojte
hadičkuProplachování
napěňovače

Nabídka receptů



Uložit

Spuštění přípravy
nápoje z nabídky
receptů

co nejdříve, nejpozději však před vypnutím stroje. Chcete-li tak učinit, připojte hadičku k odkapávací misce a pomocí *otočného ovladače* vyberte a potvrďte zprávu / pokyn na displeji. Postupujte dle pokynů na displeji až do konce programu a každý krok potvrďte *otočným ovladačem*.

6.2. Nabídka receptů

Nabídka receptů je podmenu u jednotlivých speciálních kávových nápojů. Zde lze individuálně změnit tovární nastavení receptu a trvale jej uložit.

- Dlouhé stisknutí *otočného ovladače* na symbolu speciálního nápoje otevře **nabídku Recept** daného nápoje

Nastavitelné parametry v nabídce Recept:

	Intenzita		Příprava 1 nebo 2 šálků	80 ml — 80 ml	Množství (Káva / mléčná pěna / voda / mléko, v závislosti na receptu)
	Teplota		Chuťový profil (DYNAMIC, CONSTANT, INTENSE)	— 40 ml	

- Krátkým stisknutím aktivovaného symbolu **Uložit** uložíte recept na nápoj se změněnými parametry
- Krátkým stisknutím aktivovaného symbolu **Start** spustíte dávkování nápoje se změněnými parametry

6.3. Funkce pro 2 šálky*

Chcete-li připravit stejnou kávu do dvou šálků vedle sebe, položte druhý šálek pod výstup kávy a:

- Dvakrát za sebou krátce stiskněte ovladač pro zahájení přípravy nápoje (pro aktuální nápoj) nebo
- Změňte symbol šálku v menu Recept příslušné kávové speciality (jako trvalé nastavení receptu)

6.4. Cappuccino Connaissance

Změnou pořadí v symbolu sekvence mohou opravdoví milovníci cappuccina / caffè latte **v nabídce receptů** nastavit, v jakém pořadí bude spuštěno dávkování mléka a kávy.

6.5. Chuťové profily

Změna chuťového profilu (DYNAMIC | CONSTANT | INTENSE) **v nabídce receptů** mění proces přípravy a extrakce kávových zrn, a tím i výslednou chuť kávy (viz také kapitola 7.3. Aroma Balance System na straně 16).

6.6. Funkce MOJE KÁVA (pro přípravu vlastních nápojů)

S přístrojem NIVONA lze individuálně nastavit, pojmenovat a uložit až 9 různých kávových nápojů.

- V nabídce **Kávové speciality** vyberte možnost **MOJE KÁVA** (Moje káva)
- Vyberte stávající nápoj dlouhým stisknutím nebo přidejte nový pomocí tlačítka +



1 šálek



2 šálky

Nejdříve
mlékoNejdříve
káva

DYNAMIC



CONSTANT



INTENSE



MOJE KÁVA

* Neplatí pro nápoje CAFFÈ AMERICANO, HOT WATER, MOJE KÁVA a mletou kávu



Uložit

Potvrzení
smazání

Doplňte mletou kávu

**UPOZORNĚNÍ**

Prostor pro mletou kávu neslouží k ukládání mleté kávy. Nikdy do něj proto nesypte více než jednu dávku kávy a používejte vždy jen čerstvě mletou nebo vakuově balenou mletou kávu.

Nikdy nepoužívejte instantní, rozpustnou kávu!

**POZNÁMKA**

Pokud náhodou otevřete prostor pro mletou kávu – nebo jste po přidání mleté kávy nespustili dávkování – přístroj se automaticky propláchně asi minutu po zavření krytu a je opět připraven k provozu.

- Vyberte základní recept (kávové speciality), přiřadte název (v případě potřeby vymažte předvolbu **MOJE KÁVA** a uložte název pomocí tlačítka **OK**), nastavte recept a uložte jej
- Uložený **recept MOJE KÁVA** lze změnit nebo upravit dlouhým stisknutím *otočného ovladače* na příslušném symbolu a také odstranit potvrzením vymazání

6.7. Příprava mleté kávy

- Otevřete kryt přihrádky na mletou kávu (pod krytem v pravé horní části přístroje).
- Na displeji se zobrazí hláška **Doplňte mletou kávu a zavřete zásobník na kávu**
- Přidejte jednu odměрку mleté kávy
- Zavřete kryt a klapku
- Na displeji se zobrazí potvrzení, jakmile bude dávkování připraveno
- Umístěte šálek doprostřed pod výstup kávy
- Požadovaný kávový nápoj vyberte v nabídce **Kávové speciality**.
- Spusťte přípravu



Nastavení

7. ZÁKLADNÍ NASTAVENÍ

7.1. Obecná nastavení

Pomocí *otočného ovladače* lze změnit, upravit nebo zkontrolovat všechny následující parametry v nabídce **Nastavení**.

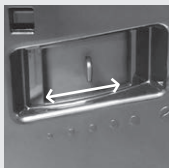
 PROGRAMOVÁNÍ ŽIVĚ – Změňte a uložte nastavení receptu během přípravy nápoje (Vyberte si kávovou specialitu a řiďte se podle pokynů na displeji)	 ČASY – Aktivace / deaktivace automatického zapnutí (Nastavení aktuálního času a času zapnutí) – Aktivace / deaktivace automatického vypnutí – Nastavení času* (Zobrazí se pouze tehdy, je-li aktivován čas zapnutí)	 KOMFORTNÍ NASTAVENÍ – Aktivace / deaktivace režimu úspory energie (ECO)** – Nastavení jasu displeje – Aktivace / deaktivace automatického proplachování při zapnutí
 FILTR – Nastavení provozu s filtrem/ bez filtru	 TVRDOST VODY – Nastavení tvrdosti vody (Zobrazí se pouze během provozu bez filtru)	 JAZYK – Nastavení jazyka
 STATISTIKA – Zobrazí počet připravených šálků kávových specialit a provedené funkce údržby od počátečního spuštění	 TOVÁRNÍ NASTAVENÍ – Recepty, nastavení a Bluetooth lze resetovat na tovární nastavení zde	 BLUETOOTH – Připojení k chytrému telefonu / tabletu a ovládání přístroje pomocí aplikace NIVONA

* Po odpojení od elektrické sítě musí být čas resetován

** Pokud delší dobu nestisknete *otočný ovladač*, přístroj se automaticky přepne do **režimu ECO**. Na obrazovce se zobrazí spořič. **Režim ECO** opustíte stiskem *otočného ovladače*.



Otevírání / zavírání servisních dvířek



Nastavení jemnosti mletí

⚠ UPOZORNĚNÍ

Jemnost mletí lze nastavit pouze za běhu mlýnku!

Mlýnek lze přizpůsobit úrovni pražení kávových zrn. Doporučujeme ponechat nastavení mlýnku na střední hodnotě.

i POZNÁMKA

Pro změnu nastavení jemnosti mletí doporučujeme:

- jemnější nastavení pro lehce praženou kávu (regulátor více doleva),
- hrubší nastavení pro tmavě praženou kávu (regulátor více doprava).

7.2. Nastavení jemnosti mletí

Pro změnu nastavení jemnosti mletí:

- Otevřete servisní dvířka na pravé straně krytu (jemně zatáhněte za pojistku uvnitř rukojeti nahoru a opatrně vyjměte servisní dvířka z krytu)
- Postavte šálek pod výškově nastavitelnou výpust.
- Pomocí *otočného ovladače* vyberte **ESPRESSO** z nabídky **Kávové speciality** a stiskněte *otočný ovladač*
- Zatímco mlýnek mele, změňte jemnost mletí pohybem regulátoru (vpravo nahoře) (doleva = jemnější, doprava = hrubší)
- Servisní dvířka opět uzavřete (vodící kolíky na spodní straně dvířek zasuněte do drážek, poté stiskněte dvířka, dokud nezapadnou na své místo)

7.3. Aroma Balance System

Přístroj NIVONA je vybaven systémem **Aroma Balance System**, který z každého kávového zrna dostane to nejlepší. Tři chuťové profily, DYNAMIC, CONSTANT a INTENSE, dokáží při zachování stejných zrn, intenzity a objemu vody připravit tři různé kávové nápoje.



DYNAMIC



CONSTANT



INTENSE

7.4. Aplikace NIVONA

Spotřebič NIVONA lze ovládat a obsluhovat prostřednictvím aplikace NIVONA, protože je vybaven rozhraním Bluetooth.

- Stáhněte si aplikaci NIVONA z Obchodu Play (Android) nebo Apple App Store (iOS) do svého mobilního zařízení
- V nabídce **Nastavení** vyberte možnost **BLUETOOTH** a aktivujte Bluetooth pomocí tlačítka **Připojit** na přístroji NIVONA
- Aktivujte Bluetooth na mobilním zařízení a odtud se připojte k přístroji NIVONA prostřednictvím aplikace NIVONA

Nyní lze přístroj NIVONA ovládat prostřednictvím aplikace.



BLUETOOTH

8. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Všechny programy čištění a údržby lze obecně vybrat a spustit v nabídce **Údržba**. Pokud se na displeji zobrazí zpráva / pokyn pro čištění / údržbu, lze tento program spustit také přímo prostřednictvím zprávy / pokynu.

- Pomocí *otočného ovladače* potvrdíte daný pokyn nebo
- Vyberte nabídku **Údržba**
- Vyberte program čištění nebo údržby a spustte jej *otočným ovladačem*

Přístroj zahájí odpovídající proces čištění nebo údržby a zobrazí pokyny pro další kroky.

- Postupujte dle pokynů na displeji až do konce programu a každý krok potvrďte *otočným ovladačem*.



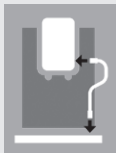
Údržba

**UPOZORNĚNÍ**

Spuštěný program nesmí být přerušen!



PROPLÁCHNOUT
PĚNIČ MLÉKA



Připojte
hadičku

8.1. Proplachování trysky pro napěnění mléka

Po přípravě kávových specialit s mlékem vás displej vyzve k propláchnutí napěňovače mléka. Napěňovač propláchněte co nejdříve, nejpozději však před vypnutím stroje. Postupujte následovně:

- Pomocí *otočného ovladače* potvrdíte daný pokyn nebo
- V nabídce **Údržba** vyberte možnost **PROPLÁCHNOUT PĚNIČ MLÉKA**
- K výškově nastavitelnému výstupu připojte dodanou hadičku a druhý konec vložte do odkapávací misky a potvrdte *otočným ovladačem*
- Pod výstup postavte velkou nádobu (> 0,5 l) a stiskněte *otočný ovladač*

Přístroj zahájí proces proplachování. Jakmile je proplachovací cyklus ukončen, stroj se zahřeje a je připraven k opětovnému spuštění.

8.2. Čištění napěňovače mléka

- Pomocí *otočného ovladače* potvrdíte daný pokyn nebo
- V nabídce **Údržba** vyberte možnost **VYČISTIT PĚNIČ MLÉKA**
- Připravte si čisticí prostředek (doporučení: čistič mléčných cest NIVONA CreamClean) a vodu do nádoby (minimálně 0,3 l)
- Postupujte podle pokynů výrobce čisticího prostředku pro poměr vody a prostředku
- Postupujte dle pokynů na displeji až do konce programu a každý krok potvrďte *otočným ovladačem*.

Přístroj se zahřeje a bude opět připraven k provozu.

8.3. Proplachování spotřebiče

Čas od času byste měli spotřebič propláchnout.

- V nabídce **Údržba** vyberte možnost **PROPLÁCHNOUT SYSTÉM**.
Na displeji se zobrazí **Systém se proplachuje**

Jakmile je proplachovací cyklus ukončen, stroj se zahřeje a je připraven k opětovnému spuštění.



UPOZORNĚNÍ

Spuštěný program nesmí být přerušen!



VYČISTIT
PĚNIČ
MLÉKA



POZNÁMKA

Při nutnosti čištění napěňovače se na displeji zobrazí zpráva/instrukce.



UPOZORNĚNÍ

Spuštěný program nesmí být přerušen!



PROPLÁCHNOUT
SYSTÉM

**UPOZORNĚNÍ**

Spuštěný program nesmí být přerušen!

Nevkládejte prosím čisticí tabletu do kulatého otvoru varné jednotky, dokud vám to přístroj nenařídí.



VYČISTIT SYSTÉM

**POZNÁMKA**

Při nutnosti čištění přístroje se na displeji zobrazí zpráva / instrukce. Kávu bude stále možné připravit. Doporučujeme však program čištění provést co nejdříve, aby nebyla ohrožena záruka.

Doporučujeme také vyčistit varnou jednotku **PŘED** čištěním systému (viz také kapitolu **Čištění varné jednotky** na straně 22).

8.4. Čištění systému

- Pod výškově nastavitelný výstup postavte dostatečně velkou nádobu ($\geq 0,5$ l)
- Pomocí *otočného ovladače* potvrdíte daný pokyn nebo
- V nabídce **Údržba** vyberte možnost **VYČISTIT SYSTÉM**.
- Postupujte dle pokynů na displeji až do konce programu a každý krok potvrďte *otočným ovladačem*.

Přístroj se zahřeje a bude opět připraven k provozu.

8.5. Odvápnění spotřebiče

UPOZORNĚNÍ

Spuštěný odvápňovací program nesmí být přerušen!

K odvápňování nikdy nepoužívejte ocet ani materiál na bázi octa, ale vždy používejte **kapalné prostředky** doporučené pro plně automatické kávovary (doporučení: tekutý odvápňovač NIVONA PREMIUM).

Před zahájením odvápňovacího programu je třeba vyjmout filtr (je-li přítomen) ze zásobníku vody.

Během odvápňování postupujte přesně podle uvedeného pořadí!

Nejprve nalijte odpovídající množství **vody** po značku 0,5 l a **poté** přidejte **odvápňovací prostředek**. **Nikdy ne opačně!** Dodržujte pokyny výrobce odvápňovacího prostředku.

- Pomocí *otočného ovladače* potvrdíte daný pokyn nebo
- V nabídce **Údržba** vyberte možnost **ODVÁPNIT SYSTÉM**.
- Pod výškově nastavitelný výstup postavte dostatečně velkou nádobu ($\geq 0,5$ l)
- Postupujte dle pokynů na displeji až do konce programu a každý krok potvrďte *otočným ovladačem*.

Přístroj se zahřeje a bude opět připraven k provozu.

UPOZORNĚNÍ

Poté vždy vlhkým hadříkem odstraňte zbytky odvápňovacího prostředku ze skříně spotřebiče!



ODVÁPNIT
SYSTÉM

POZNÁMKA

Při nutnosti odvápnění přístroje se na displeji zobrazí zpráva / instrukce. (Odvápňovací program může být také spuštěn kdykoli ručně). Kávu bude stále možné připravit. Doporučujeme však program odvápnění provést co nejdříve, aby nebyla ohrožena záruka.

⚠ UPOZORNĚNÍ

Čistěte varnou jednotku po každém čisticím cyklu, nejméně však jednou měsíčně. Jinak může být záruka zneplatněna.



Otvírání / zavírání servisních dvířek



Uvolněte varnou jednotku

⚠ UPOZORNĚNÍ

Přístroj nikdy neponořujte do vody.

K čištění nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

Zaschlé zbytky mléka se obtížně odstraňují. Proto je vždy vyčistěte ihned po vychladnutí stroje! Při oplachování a čištění napěňovače vždy postupujte dle pokynů na displeji.

8.6. Čištění varné jednotky

Varná jednotka by měla být vyjmuta a vyčištěna pod tekoucí vodou podle potřeby a před každým programem čištění. Nikdy nepoužívejte čisticí prostředky, ale pouze čistou, **studenou** vodu!

- Otevřete servisní dvířka na pravé straně krytu (jemně zatáhněte za pojistku uvnitř rukojeti nahoru a opatrně vyjměte servisní dvířka z krytu)
- Odemkněte varnou jednotku (stiskněte červený spínač a otočte páčku doleva až k dorazu a zajistěte)
- Uchopte varnou jednotku za madlo a opatrně vyjměte ven.
- Pak vyčistěte jednotku pod tekoucí studenou vodou a **nechte vyschnout**
- Opatrně vložte varnou jednotku zpět dovnitř a zajistěte ji (podržte červený spínač a otočte rukojeť doprava až k dorazu a zajistěte)
- Servisní dvířka opět uzavřete (vodící kolíky na spodní straně dvířek zasuňte do drážek, poté stiskněte dvířka, dokud nezapadnou na své místo)

8.7. Pravidelné ruční čištění

i POZNÁMKA

Řiďte se prosím těmito pokyny k čištění. Maximální čistota je nutná, zejména při manipulaci s potravinami a nápoji.

Při čištění odkapávací misky prosím dbejte na to, aby oba kovové kontakty a mezera mezi nimi byly vždy čisté a suché. Příležitostně vyčistěte odkapávací misku trochou mýdlového roztoku.

Stroj je vybaven zadními kolečky. Umožňují pohyb na rovné pracovní ploše. Díky tomu je možné snadno vyčistit prostor pod spotřebičem.

- Vnější i vnitřek spotřebiče čistěte pouze měkkým navlhčeným hadrem bez čisticího prostředku
- Vyprázdněte odkapávací misku a nádobu na kávovou sedlinu nejpozději po zobrazení pokynu na displeji (pouze při zapnutém přístroji, protože pouze tehdy lze zjistit, že nádoby byly vyprázdněny)
- Po vyjmutí odkapávací misky a nádoby na kávovou sedlinu očistěte vnitřek měkkým, vlhkým hadříkem bez čisticího prostředku
- Nádržka na vodu by se měla denně vymýt čistou vodou a poté znovu naplnit čistou studenou vodou.
- Pravidelně čistěte napěňovač, hadičku a výstup mléka

8.8. Demontáž a čištění trysky pro napěnění mléka

- Odstraňte krycí desku na výškově nastavitelném výstupu, jemně vytáhněte napěňovač dolů a směrem k sobě a vytáhněte jej
- Důkladně vyčistěte všechny součásti a složte napěňovač zpět dohromady
- Napěňovač zasuňte zpět do výškově nastavitelného výstupu
- Znovu připevněte krycí desku k výškově nastavitelnému výstupu

POZNÁMKA

Čas od času (ideálně před každou delší přestávkou v přípravě kávy, ale vždy pravidelně!) musí být napěňovač kompletně rozebrán a poté vyčištěn pod čistou vodou.



Krycí deska
na výškově
nastavitelné výpusti



Sestavený
napěňovač



Jednotlivé
části napěňovače

i POZNÁMKA

Můžete pokračovat v přípravě nápojů. Doporučujeme však vyměnit filtr co nejdříve.

! UPOZORNĚNÍ

Vložte filtr **rovně**
a neotáčejte jej



FILTR



Odšroubujte
/ zašroubujte
filtr (v nádržce
na vodu)

! UPOZORNĚNÍ

V případě nízké spotřeby vody musíte filtr vyměnit nejpozději do dvou měsíců. Na displeji se nezobrazí žádné upozornění. Datum výměny můžete nastavit pomocí ovladače na hlavici filtru (indikátor měsíce).



STAV ÚDRŽBY

8.9. Výměna filtru

Kapacita filtru se vyčerpá po průchodu cca 50 l vody.

Na displeji se zobrazí zpráva / pokyn k výměně filtru.

- V nabídce **Nastavení** vyberte **nabídku FILTR**
- Vyberte **Ano**, aby přístroj detekoval aktuální vložení filtru
- Vyberte **Vyměnit filtr**
- Vyprázdněte nádržku na vodu, opatrně odšroubujte starý filtr z držáku pomocí montážní pomůcky na odměrce a vyhodte jej
- Opatrně našroubujte filtr do příslušné pozice v zásobníku. Využijte přitom nástroj integrovaný do násady odměrky
- Postupujte dle pokynů na displeji až do konce programu a každý krok potvrďte *otočným ovladačem*.
- Chvilí počkejte, až z výpusti přestane vytékat voda.

Přístroj se zahřeje a bude opět připraven k provozu.

8.10. Stav údržby

Stroj zobrazí pomocí ukazatele průběhu, zda bude brzy nutné čištění nebo odvápnění. Čím více se ukazatel nachází vpravo, tím dříve bude nutné čištění/odvápnění.

- V nabídce **Údržba** vyberte možnost **STAV ÚDRŽBY**

9. ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

V následující tabulce jsou uvedeny některé příčiny a možnosti řešení problému, pokud přístroj nefunguje správně.

Pokud systém zjistí závadu, na displeji se objeví chybové hlášení:

- **Poznačte si číslo chybové hlášky**
(chybovou hlášku 8 je někdy možné vyřešit podle instrukcí v tabulce na stranách 26/27)
- **Vypněte spotřebič**
- **Vytáhněte zástrčku ze zásuvky**



UPOZORNĚNÍ

Pokud dojde k závadě nebo problém nedokážete sami vyřešit, kontaktujte prodejce nebo servisní oddělení na adrese www.nivona.com.

Následující informace jsou důležité pro rychlé a kompetentní zpracování servisního případu

- **Model** spotřebiče NIVONA
- **Sériové číslo**
- Je-li k dispozici: **číslo chyby / chybová zpráva**

Typový štítek (příklad)



i POZNÁMKA

Aby se předešlo problémům, je třeba dodržovat následující zásady:

- Před plněním vždy vyjměte nádržku na vodu z přístroje
- Neuchovávejte kávová zrna v chladničce
- Nádoby vyprazdňujte tehdy, když je přístroj zapnutý
- Použijte čerstvé a chlazené mléko

Problém	Příčina	Náprava
Nevytéká horká voda, není možné čerpat mléčnou pěnu / páru	Může být nutné odvápnění systému	Provedte odvápnění spotřebiče (kapitola 8.5.)
	Napěňovač je ucpaný	Demontujte napěňovač a pečlivě ho vyčistěte
Příliš málo mléčné pěny nebo příliš tekutá konzistence	Napěňovač je ucpaný	Demontujte napěňovač a pečlivě ho vyčistěte
	Nevhodné mléko	Použijte studené mléko
	Může být nutné odvápnění systému	Provedte odvápnění spotřebiče (kapitola 8.5.)
Káva vychází pouze po kapkách	Může být nutné odvápnění systému	Provedte odvápnění spotřebiče (kapitola 8.5.)
	Mletá káva je příliš jemná / příliš hrubá	Nastavte hrubší / jemnější stupeň mletí (kapitola 7.2.)
	Mletá káva je příliš jemná	Používejte hrubší mletou kávu
	Příliš mnoho mleté kávy	Přidávejte méně mleté kávy
	Varná jednotka je ucpaná	Vyčistěte varnou jednotku (kapitola 8.6.). Znovu vložte varnou jednotku a proveďte čištění systému (kapitola 8.4.)
	Výstupy kávy jsou ucpané	Provedte čištění systému (kapitola 8.4.)

Problém	Příčina	Náprava
Káva nemá „pěnu“	Varná jednotka je ucpaná	Vyčistěte varnou jednotku (kapitola 8.6.). Znovu vložte varnou jednotku a proveďte čištění systému (kapitola 8.4.).
	Nevhodný druh kávy	Nahradte jiným druhem kávy
	Kávová zrna nejsou čerstvá	Použijte čerstvou zrnkovou kávu
Hlučný chod mlýnku na kávu	Jemnost mletí není přizpůsobena druhu kávy	Nastavte optimální jemnost mletí (kapitola 7.2.)
	Cizí těleso v mlýnku, např. kamínek	Kontaktujte zákaznickou linku NIVONA. Můžete dále používat mletou kávu
Na displeji se zobrazí chybové hlášení Chyba 8 Servisní tel.	Pohon nemůže správně umístit varnou jednotku	Vypněte spotřebič a vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Zapojte zástrčku zpět a zapněte přístroj. Pokud je přístroj připraven k provozu, vyjměte a vyčistěte varnou jednotku (kapitola 8.6.).
Navzdory vyprázdnění a vložení nádob se na displeji zobrazuje VYPRÁZDNIT MISKY	Mezera mezi kontakty v zadní části odkapávací misky je znečištěná	Vyčistěte mezeru mezi kontakty vodou, čisticím prostředkem a jemným kartáčkem, poté osušte

10

10. SORTIMENT PŘÍSLUŠENSTVÍ A KÁVY

- Náš současný sortiment příslušenství a kávy naleznete na adrese **www.nivona.com**.

11

11. ZÁKAZNICKÝ SERVIS A ZÁRUKA

Pokud musíte přístroj odeslat do servisu kvůli závadě, nejprve jej nechte důkladně vyschnout, aby v systému nezůstala žádná voda.

Jak připravit stroj k odeslání | Funkce odpaření

- V nabídce **Údržba** vyberte možnost **ODPAŘIT**
- Postupujte dle pokynů na displeji až do konce programu a každý krok potvrďte *otočným ovladačem*.
- Vyprázdněte co nejdůkladněji odkapávací misku, nádobu na kávovou sedlinu, nádržku na vodu a zásobník kávových zrn
- Vložte zpět všechny díly do spotřebiče
- Spotřebič zabalte nejlépe do originálního obalu (za poškození při přepravě nemůžeme převzít odpovědnost)

12. OBALOVÉ MATERIÁLY A LIKVIDACE

Kompletní originální obal přístroje by měl být uchováván, aby byl během přepravy chráněn v případě odesílání zákaznickému servisu.

Elektrické a elektronické přístroje obsahují mnoho materiálů, které jsou stále cenné nebo škodí životnímu prostředí, a s těmito přístroji by se nemělo zacházet stejně jako s běžným odpadem z domácnosti. Pokud se s nimi zachází jako s domácím



ODPAŘIT



UPOZORNĚNÍ

**Spuštěný program
nesmí být přerušen!**



PODMÍNKY ZÁRUKY A ZÁKAZNICKÉHO SERVISU

Podrobné záruční podmínky a podmínky zákaznického servisu naleznete v příloženém informačním listu.

12

odpadem nebo se s nimi zachází nesprávně, mohou způsobit újmu lidskému zdraví nebo životnímu prostředí. Proto nikdy nevyhazujte vadný stroj s domácím odpadem, ale odevzdejte jej na sběrný dvůr pro vrácení a recyklaci starých elektrických a elektronických zařízení.

Další informace získáte na místním úřadě, u poskytovatele služeb likvidace odpadu nebo u prodejce, u něhož byl stroj zakoupen.

Filtrační kazety se likvidují jako běžný domovní odpad.

13. TECHNICKÉ ÚDAJE

Napětí	220–240 V AC, 50–60 Hz
Příkon	1465 W
Značka shody	CE
Tlak statického čerpadla max.	15 barů
Kapacita nádržky na vodu	cca 2,2 litru
Kapacita zásobníku na kávová zrna	cca 270 g
Kapacita zásobníku na kávovou sedlinu	cca 10–15 porcí*
Délka kabelu	cca 1,1 m
Hmotnost	cca 11,44 kg
Rozměry (Š × V × H)	cca 28 × 36 × 50 cm
Bluetooth**	Frekvenční rozsah: 2 400 MHz – 2 483,5 MHz Max. přenosový výkon: 10 mW

* V závislosti na množství kávových zrn

** Společnost NIVONA Apparate GmbH tímto prohlašuje, že tento rádiový systém je ve shodě se směrnicí 2014/53/EU.

Úplný text EU prohlášení o shodě je k dispozici na adrese www.nivona.com v sekci KE STAŽENÍ.

13.





NIVONA

NIVONA Apparate GmbH

Südwestpark 49
D-90449 Nürnberg
www.nivona.com

2020 © Copyright NIVONA Apparate GmbH, Německo
Všechna práva vyhrazena

Mc TREE, a. s.

Hlavní 238
250 89 Lázně Toušeň
mobil: +420602360120
e-mail: info@mctree.cz
www.nivona.cz

ANR 000129958
BDA NICR 930 CZ Rev.01 01.10.2020

NIVONA

passion for coffee

CZ Návod k obsluze

CafeRomantica

9'30



10
9
8
7
6
5